



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



## Lekce 1 – psaní zpráv

*Pročtěte si následující záznam z tiskové konference (samozřejmě fiktivní) centrální banky za účasti analytiků a exportérů a napište krátkou agenturní zprávu o tématu, o němž se na konferenci hovoří. Tisková konference se konala 20. února 2018 v Praze.*

**Guvernér centrální banky Jan Rusňák:** „Bankovní rada po projednání měnového vývoje diskutovala o dalších krocích měnové politiky. Nelze vyloučit, že přistoupíme k novému kurzovému závazku“.

**Právo:** Jaký je důvod? Česká měna přece od ukončení devizových intervencí posílila o celkem 1,5 koruny ve vztahu k euru.

**Rusňák:** „Znepokojuje nás vývoj zahraničního obchodu respektive to, že v uplynulém roce došlo k poklesu přebytku zahraničního obchodu o 11 miliard.“

**Analytik Luboš Kolanda:** „Důvodem devizových intervencí, kterým tak eufemisticky říkáte kurzový závazek, přece byla vaše obava z deflace. Nyní se ale věci mají tak, že se inflace od podzimu 2016 stále drží nad úrovní 2 procent, což je dlouhodobě váš inflační cíl.“

**Rusňák:** „Za prvé – kurzový závazek je standardní pojem v rámci měnové politiky. Za druhé – v posledních dvou měsících dochází k určitému zpomalení růstu spotřebitelských cen k úrovni dvou procent. Existuje zde tedy riziko, že v následujících měsících bude tento trend pokračovat. Přihlédneme-li k tomu, že se opatření centrální banky se do ekonomiky promítnou se zpožděním jednoho až jednoho a půl roku, je vhodné diskutovat o nutnosti či možnosti toto riziko eliminovat.“

**Předseda Národní asociace exportérů Václav Grunda:** „Vy si nedovedete představit, co pro vývozce znamená posilování koruny. Zvyšuje nám to vývozní ceny, prodražuje naše zboží v zahraničí. Navíc při současném růstu mezd v České republice, růstu nájmu a podobně jsme stále méně schopni konkurovat zahraniční konkurenci. Nemusím snad říkat, že konkurence čeká na každý centimetr místa, který jí na přečpaném trhu uvolníme.“

**Blesk:** „A co čeští občané? To mají zase jezdit na dovolenou jak chudí příbuzní? Je rozdíl, zda za rodinnou večeři v zahraničí zaplatíte o pár set korun více nebo méně“.

**Člen Bankovní rady Mojmir Tompl:** „Češi už dávno nejezdí do zahraničí jako chudí příbuzní. Podívejte se do statistik a z nich uvidíte, jak počet Čechů, kteří vyjíždějí na dovolenou do zahraničí, rok od roku roste. A jak si vybírají stále dražší destinace a náročnější aktivity. Kupní síla v ČR roste a tento trend se v dohledné době nepochybně udrží. Stačí se podívat na mzdový vývoj respektive v novodobé historii české ekonomiky zatím nevídaný růst mezd.“



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



**Hospodářské noviny:** „Kdy byste chtěli ke kurzovému závazku přistoupit?“

**Rusňák:** „Není to záležitost příštích dní ani týdnů. Bude záležet především na vývoji spotřebitelských cen a zahraničního obchodu, politice ECB“.

**Hospodářské noviny:** „Poslední zavedení devizových intervencí se setkalo s velikým nesouhlasem laické i odborné veřejnosti. Je evidentní, že se vám nepodařilo zvládnout komunikaci o tom, zda je riziko deflace skutečně naplnitelné a přesvědčit veřejnost o tom, že deflace je škodlivá. Navíc těsně před ukončením intervencí, které jste předem avizovali výrokem tak, že intervence neskončí dříve než ve druhém kvartále 2017, nastal masový příliv spekulativního kapitálu ze zahraničí. Zahraniční investoři spekulovali na posílení kurzu po ukončení intervencí.“

**Rusňák:** „ČNB přijala závazek, že neukončí svůj kurzový závazek dříve než ve druhém čtvrtletí 2017. Tomu jsme dostáli. To byl náš hlavní cíl z hlediska důvěryhodnosti centrální banky a tedy i české měny.“

**Haló noviny:** „Nesledujete tím náhodou urychlení přistoupení ČR k eurozóně?“

**Rusňák:** „Otázka vstupu do eurozóny není v kompetenci České národní banky. Rozhodnutí o přijetí jednotné evropské měny je v rukou politiků. Cílem ČNB je stabilní cenová hladina“.

Lekce 2 – psaní zpráv

***Vaším úkolem je napsat krátkou agenturní zprávu o vývoji zahraničního obchodu s Ruskou federací. Pokud budete mít pocit, že přiložený text vydá i na druhou, tematicky odlišnou zprávu, vytvořte ještě druhou zprávu.***

*Pročtěte text a identifikujte v něm, které informace jsou relevantní (tedy použitelné do zprávy) a které nikoliv. Dále identifikujte, které informace Vám chybějí a tyto informace dohledejte v otevřených zdrojích (Český statistický úřad, Česká národní banka*



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



*Použijte Vámi nalezené informace a informace obsažené v textu a vytvořte z nich „smysluplnou“ agenturní zprávu. (Smysluplná či zpráva s právem na existenci v redakčním žargonu znamená zpráva napsaná na dobré téma a na tak dobré úrovni, že je možné ji zveřejnit).*

*Pomůcka: Mělo by jít o agenturní zprávu, jejímiž kritérii je pyramidová stavba (nejdůležitější informace co, kde, kdy, má být v tzv. čele zprávy, tj. v prvním odstavci), stručnost a jasnost a také povaha jazyka (agenturní jazyk je tzv. suchý).*

*Nezapomeňte, že veškeré informace (v tomto případě zejména pokud jde o čísla) je nutné tzv. zdrojovat, tedy uvést, z jakého zdroje pochází. Pamatujte, že také agenturní zpráva může obsahovat nějaký postoj, stanovisko, nikoliv ale stanovisko autora článku/zprávy, tedy redaktora či novináře, nýbrž stanovisko někoho z aktérů události, stavu, jevu, o němž píšete.*

Text

Obchodní deficit s Ruskem se prohloubil

I přes evidentní snahu prezidenta republiky Miloše Zemana a jeho týmu se deficit obchodní bilance s Ruskem nadále neutěšeně prohlubuje. Vzájemná obchodní výměna obou zemí se loni zvýšila, deficit české obchodní bilance s Ruskem se však zdvojnásobil. Zatímco exportérům se nedaří na ruském trhu uchytit, ruští vývozci čile obchodují a získávají stále větší podíly na trhu. Nejvíce se k nám dováží černé zlato, zemní plyn, nově se k těmto tradičním komoditám přidaly i osobní automobily značky Škoda.

Český prezident Miloš Zeman naposledy navštívil Rusko v listopadu 2017. Doprovázela jej česká podnikatelská delegace, která čítala celkem 240 podnikatelů. Prezident Zeman tento počet glosoval slovy, že když jel do Francie, doprovázelo jej 24 podnikatelů. Z toho lze podle českého prezidenta, jak napsal server Parlamentní listy.cz, vyvodit, že Rusko je desetkrát významnější než Francie, alespoň z pohledu sil obou podnikatelských delegací. Prezident Zeman při svém setkání s ruským prezidentem Vladimírem Putinem připomněl, že je odpůrcem ekonomických sankcí proti Rusku.

Vyrábějí se v závodě v Nižném Novgorodu. Konkrétně jde o značky Yeti a Octavia. Odhaduje se, že se v loňském roce z Ruska dovezlo 10 tisíc aut. Důvodem těchto dovozů je poptávka po modelech, které se v České republice přestaly vyrábět. Podobný trend lze očekávat i do budoucna na pozadí toho, jak Škoda Auto trápí nedostatek výrobních kapacit, ať už lidí i výrobních prostor. Ruský server Gazgroup.ru napsal, že podle zmocněnce představenstva Škody Auto pro Rusko Michaela Oeljeklause česká automobilka zahajuje v Rusku výrobu sportovně užitkového vozu Kodiaq, a to v rámci partnerství koncernu Volkswagen s ruskou automobilkou GAZ. Příprava



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



projektu si podle ruského serveru vyžádala investice ve výši 87,5 mil. eur a zabrala půldruhého roku.

Nejde o první problém české automobilky s nedostatkem kapacit. Na nový model škody Karoq zákazníci čekají několik měsíců, čehož důvodem je, že se jeden z finalizačních výrobních úkonů dělá pro nedostatek pracovníků a prostor v Německu.

### Lekce 3 – psaní a editování zpráv

*Jste editor, který právě obdržel článek od nepříliš pečlivého kolegy, který je na reportážní cestě v Číně (je v novinářském doprovodu prezidenta České republiky Karla Nováka při jeho první oficiální návštěvě země Středu) a momentálně se nachází v letadle, takže není dosažitelný, abyste jej zaukolovali s tím, že má text upravit. Text, který Vám od kolegy přišel e-mailem, je velice popletený. Vypadá, jako kdyby do něj zasáhl pověstný redakční šotek anebo virus. Skutečnost je však taková, že dotyčný kolega Vám místo textu poslal pouze výňatky ze svého elektronického poznámkového bloku, o nějž si poznamenává kdeco a do nějž se ještě zapletly e-maily rodině a přátelům.*

#### **Vaše úkoly:**

**Hlavní úkol: připravit z textu zprávu o návštěvě českého prezidenta Nováka a podnikatelské delegace v Číně**

*Postup: Proškrtejte věty či slova, která do textu nepatří, vyextrahujte věty (případně relevantní informace, kterým poté dáte podobu vět), a z těchto upravených či Vámi napsaných vět sestavte agenturní zprávu.*

*Pomůcka: Zpráva má odpovědět na otázku, co, kdo, kde, kdy, tedy co se kde a kdy stalo (čelo zprávy), dále proč se to stalo, jaké to bude mít důsledky, co s tím souvisí, jaký je kontext. Váhu určitým sdělením dodávají citáty.*

Text

Prezident Karel Novák přiletěl do Pekingu dnes odpoledne vládním speciálem, spolu s ním přicestovala do hlavního města Číny také obchodní mise. Počastí nebylo moc pěkné, město bylo



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



nejprve zahaleno smogem a pak začalo silně pršet a ulice byly ihned plné lidí v různobarevných pláštěnkách. Mimochodem – v Číně jsou velice oblíbené gumové boty nejenže v různých barvách, ale také v nejrůznějším stylu. Viděli jsme tam nejen gumové kozačky jezdeckého typu, které jsou v posledních třech čtyřech letech módním hitem také v České republice, ale také třeba gumové lodičky na jehlovém podpatku. Liják nejvíce zesílil odpoledne, večer konečně ustal a pak se město zase zahalilo mlhou.

Čína se ke světovému úsilí o snížení emisí chová velice vlažně. Evropa se snaží o ekologizaci svých energetických zařízení a investuje do svých tepelných elektráren miliardy korun stejně jako do výstavby a podpory alternativních zdrojů energie, které nesou označení obnovitelné zdroje. V Číně právě začal nový den. Prezident Novák se hned odpoledne v Pekingu sešel se svým čínským protějškem.

Většina stromů a keřů je nejkrásnější na jaře, kdy se zejména stromy obalí nádhernými květy. Nesmí ale přijít mráz, který škodí zejména ovocným stromům, které pak pěstitelům ani zahrádkářům nepřinesou žádnou úrodu. Samozřejmě se na tom podílela i snaha ušetřit díky nižším mzdovým nákladům. Novák s čínským prezidentem a čínskými ministry energetiky a financí jednal také o spolupráci při dostavbě tepelné elektrárny Shen Tou. Československá obchodní banka, náš tradiční financier zahraničně-obchodních transakcí, vyslala na obchodní misi do Pekingu a Šanghaje dva své zástupce. ČSOB stále vyvíjí nové produkty v oblasti proexportního financování. Jejím významným partnerem je přitom Exportní pojišťovací a garanční společnost a také Česká exportní banka, které jsou významnými hráči české proexportní politiky. V čele Českomoravské záruční a rozvojové banky nedávno stanul nový generální ředitel.

Výstavba elektrárny v Shen Tou by podle odhadů měla stát 80 miliard dolarů, z toho stavební část odhadem 15 miliard a zbytek technologická část. Ovocným stromům ale škodí i přílišné sucho, projevuje se to na velikosti plodů. Evropa v duchu naplňování přijatých závazků ke snížení emisí přesunula část svého průmyslu mimo své území. Podnikatelská delegace, kterou vedl prezident Hospodářské komory České republiky Vladimír Dlouhý, čítala zástupce celkem 30 firem z nejrůznějších oborů průmyslu a stavebnictví. Přítomno bylo vedení Valašských cementáren, stavební firmy Barák a partneři, kovohutí Mníšek pod Brdy, výrobce automobilových převodovek Kovář z Jihlavy, Škodu Energo zastupoval její ředitel Robert Malý. „S čínskými partnery je to naše už druhé jednání, hovořili jsme o subdodávkách technologické části elektrárny. Problémem je ovšem financování, při tak velkém objemu se těžko hledá finanční partner. Nicméně dnes večer, po české party na lodi, jak pojedeme po Žluté řece, jsme se domluvili, že půjdeme ještě někam na tah po nočním Šanghaji. Ten výlet na lodi jsme absolvovali



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



už asi pětkrát a nikdo z nás už na to není zvědavý,“ řekl Malecký. Dodal, že se také musí poohlédnout po nějakých vhodných dárcích pro manželku a pro děti. A kolegům v práci by chtěl udělat radost pravým čínským čajem. „Koupit čaj by mělo být jednoduché“, usmívá se. „Čínský se totiž čaj řekne ča,“ vysvětluje.

„Obchodní mise do Číny je v posledních třech letech už osmá, kterou Hospodářská komora vypravila,“ říká prezident HK ČR Vladimír Dlouhý s tím, že tentokrát naše největší asociace podnikatelů do vzdálené země vypravila dvě letadla. „Čína pro nás představuje velmi zajímavý, ale také vysoce náročný trh, o který se předhánějí největší čeští výrobci,“ zdůrazňuje Dlouhý. V České republice se čínská kuchyně těší značné oblibě. Podstatou čínské kuchyně je, že se vše připravuje v jedné nádobě, většinou hluboké pánvi s oblým dnem zvané wok, na prudkém ohni. Všechny přísady jsou přitom nakrájeny na tenké proužky či kostičky a vaří se většinou na velmi prudkém ohni. Mou dceru ale nedávno „rozhodil“ článek o tom, že jedno z nejnejdřívějších jídel je kung-pao, tedy klasické čínské jídlo s kuřecím či hovězím masem, ozvláštněné burskými ořechy. Problém vězí v tom, že omáčka v kung-pao obsahuje v jedné porci asi 16 kostek cukru.

Na zahradu by se hodily peckoviny, nejlépe by bylo je koupit v Čáslavi u Starkla. Stojí ale dost peněz, mají tam totiž samé dovezené druhy. Dalším problémem je, že některé vyšlechtěným druhům se u nás vůbec nemusí líbit. „Podle plánu bychom zítra měli podepsat kontrakt na dodávku zařízení do nově budované cementárny v provincii Charbin. Jednání trvala skoro dva roky a do poslední chvíle byli ve hře konkurenti z Rakouska Polska,“ říká generální ředitel Valašských cementáren Tomáš Plzák. Loňská úroda obilí v Číně byla velmi slabá. Na vině je především sucho, ale také přemnožení hlodavců. Jídlo z jednoho hrnce má původ v tom, že obyvatelé Číny bojovali s velkým nedostatkem potravin i paliva, a proto se snažili využít každý kousíček suroviny. Dokáží využít opravdu vše, včetně částí, které Evropané běžně vyhazují. Příklad – drůbeží pařáty. Číňané z nich vaří opravdovou lahůdku – pařáty uvaří v silně pálivé polévce. Ta se v posledních letech stala velkým módním hitem. V novinářské delegaci byl jeden kolega, jehož matka je Číňanka. Vypadá jako Čech, že je Čína se pozná jen když mluví. A ještě více, když začne jíst. Umí totiž naprosto neuvěřitelně s hůlkami a také s různým nářadím, kterým se rozlouskávají krabi, mořští ježci a další plody moře, do kterých se běžný Čech neumí dostat. O Shen-tou se v oblasti dodávek pro technologickou část pere americký Westinghouse a francouzský Alstom. Kolegu, jmenuje se mimochodem Jarda, jsme na večeři (bylo to naše první jídlo od minulého dne) požádali, aby dal při prvním kole ruce za záda. Z Číny dovážíme hlavně průmyslové výrobky, energetické suroviny, polotovary. „Myslela jsem si, že se z Číny dováží hlavně oblečení a hračky,“ říká moje dcera.



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání

**MS  
MT**  
MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY

Nosili nám totiž jídlo na stůl vždy po pěti porcích a servírovali nám jej v miskách, které umísťovali na kulatou otáčecí desku, která byla uprostřed stolu. Takže každý z nás otáčel desku tak, aby si mohl vzít, na co měl chuť. Tedy spíše hlad, byli jsme vyhladovělí. Proto ten zákaz kolegovi Jardovi, co to tak uměl s hůlkami. Chtěli jsme také pomoci dvěma kolegům, kteří s hůlkami naprosto neuměli; byli by snad umřeli hlady. Přinejmenším do příští cesty letadlem, kde se servírovala večeře, a odkud také bylo možné si odnést plastový příbor. Který čínští číšníci i provozovatelé restaurace mlčky tolerovali. Některé z firem, které se zúčastnily letošní čínské mise Hospodářské komory ČR, měly s čínskými partnery předjednané kontrakty a cílem jejich cesty bylo tyto kontrakty podepsat. Druhá část firem jela do Číny na schůzku s partnery, s kterými doposud byla jen v telefonním či e-mailovém styku. Třetí část, upozorňuje Dlouhý, jela na průzkum trhu.

V oblasti dovozu je Čína podle údajů Českého statistického úřadu druhým největším obchodním partnerem České republiky. Loni vzrostl český vývoz do Číny meziročně o 16,2 procenta.



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



Toto dílo podléhá licenci Creative Commons  
*Uveďte původ – Zachovejte licenci 4.0 Mezinárodní.*

